

Germany-Pößneck: Sewage, refuse, cleaning and environmental services

OJ S 78/2019 19/04/2019

Contract notice**Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Zweckverband Abfallwirtschaft Saale-Orla (ZASO)

Postal address: Wohlfarthstraße 7

Town: Pößneck

NUTS code: DEG0K Saale-Orla-Kreis

Postal code: 07381

Country: Germany

Contact person: Herr Fulde

E-mail: R.Fulde@zaso-online.de

Telephone: +49 3647-441756

Fax: +49 3647-441744

Internet address(es):Main address: <http://www.zaso-online.de/>**I.3. Communication**The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=253224>Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=253224>

Additional information can be obtained from another address:

Official name: Zweckverband Abfallwirtschaft Saale-Orla (ZASO)

Postal address: Wohlfarthstraße 7

Town: Pößneck

NUTS code: DEG0K Saale-Orla-Kreis

Postal code: 07381

Country: Germany

Contact person: Frau Gräßner

E-mail: a.graessner@zaso-online.de

Telephone: +49 3647-441724

Fax: +49 3647-441744

Internet address(es):Main address: <http://www.zaso-online.de/>**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

I.5. Main activity

Health

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Einsammlung und Transport verschiedener Abfallfraktionen im Gebiet des Saale-Orla-Kreises
Reference number: 2019-0079-ZASO

II.1.2. Main CPV code

90000000 Sewage, refuse, cleaning and environmental services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Leistungsgegenstand sind die Einsammlung und der Transport verschiedener Nachfolgend aufgeführter Abfallfraktionen sowie der Vertrieb von Banderolen, Aufklebemarken und amtlichen Abfallsäcken des ZASO. Die Leistungen sind dabei in die aufgeführten Fachlose aufgeteilt. Jedes Los erstreckt sich auf das gesamte Gebiet des Saale-Orla-Kreises. Die Leistungen der Einsammlung und des Transports von Abfällen, welche der in der Abfallwirtschaftssatzung des ZASO geregelten Anschluss- und Benutzungspflicht Unterliegen, schließen deren Anlieferung an Entsorgungsanlagen des Zweckverbandes oder an anderen vom ZASO vertraglich gebundenen und benannten Verwertungsanlagen ein.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes
Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Einsammlung und Transport von Hausmüll/hausmüllähnlichen Gewerbeabfällen sowie Vertrieb von Banderolen, Aufklebemarken und amtlichen Abfallsäcken
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

90000000 Sewage, refuse, cleaning and environmental services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG0K Saale-Orla-Kreis
Main site or place of performance: Landkreis Saale-Orla-Kreis

II.2.4. Description of the procurement

Los 1 betrifft Einsammlung und Transport sowie das Anliefern an vom Zweckverband benannten Anlagen für Hausmüll und hausmüllähnlichem Gewerbeabfall, das heißt — von in privaten Haushaltungen anfallenden Abfällen (Restmüll), die zum Einfüllen in die zugelassenen Abfallgefäße geeignet sind, und keiner gesonderten Entsorgung bedürfen, — als auch von in anderen Herkunftsbereichen als privaten Haushaltungen Anfallendem Abfall (hausmüllähnlicher Gewerbeabfall), soweit er nach Art und Menge gemeinsam mit oder wie Hausmüll entsorgt werden kann. (im Folgenden werden diese Fraktionen insgesamt als „Hausmüll und Hausmüllähnlicher Gewerbeabfall“, zum Teil auch zusammengefasst als „Hausmüll“ bezeichnet),

— jeweils aus dem Gebiet des Saale-Orla-Kreises. Die Leistung bei Los 1 umfasst zudem den Vertrieb von Banderolen, Aufklebemarken und amtlichen Müllsäcken im Auftrag und im Namen des ZASO und die dazu erforderliche Einrichtung und Aufrechterhaltung eines Vertriebsnetzes.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2020 End: 31/12/2024

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Der Vertrag verlängert sich zu den gleichen Vertragsbedingungen um 2 Jahre und endet am 31. Dezember 2026, wenn der ZASO diesen nicht bis 31. Dezember 2023 kündigt.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Einsammlung und Transport von Sperrmüll, Elektro- und Elektronikaltgeräten sowie Restschrott im Abrufsystem
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

90000000 Sewage, refuse, cleaning and environmental services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEG0K Saale-Orla-Kreis

Main site or place of performance: Landkreis Saale-Orla-Kreis

II.2.4. Description of the procurement

Los 2 erfasst die Einsammlung und den Transport sowie das Anliefern an vom Zweckverband benannte Anlagen der nachfolgenden Abfallfraktionen:

— Sperrmüll (Siedlungsabfall, der aufgrund seiner Sperrigkeit oder seines Gewichtes nicht über die für Siedlungsabfall zugelassenen Behälter entsorgt werden kann und nicht zu Wertstoffen, Elektroaltgeräten, Bauabfällen, Grünabfällen oder gefährlichen Abfällen zählt). Unter dem Begriff des Sperrmülls werden im Folgenden auch Altfenster und -türen bestehend aus Fensterflügeln und Rahmen sowie Türblatt und Zarge verstanden, soweit hierfür nicht besondere Ausführungen gemacht werden,

— Elektro- und Elektronikaltgeräte (im Sinne des Elektro- und Elektronikgerätegesetzes – ElektroG,
— Restschrott.
Satzungsgemäß werden die vorgenannten Abfallfraktionen auf Abruf der Abfallbesitzer erfasst. Die Bearbeitung der Abrufkarten/E-Mails/Faxe und die Terminvergabe an die Bürger.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2020 End: 31/12/2024

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Der Vertrag verlängert sich zu den gleichen Vertragsbedingungen um 2 Jahre und endet am 31. Dezember 2026, wenn der ZASO diesen nicht bis 31. Dezember 2023 kündigt.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Eintragung im Berufs- oder Handelsregister

— Als Nachweis der Befähigung zur Berufsausübung wird vorliegend die Eintragung des jeweiligen Unternehmens im einschlägigen Berufs- oder Handelsregister, für den Fall, dass das Unternehmen von Rechts wegen dort eingetragen werden kann, verlangt,

— Zum Beleg sind mit dem Angebot aktuelle Auszüge (max. sechs Monate alt) aus dem Berufs- oder Handelsregister für das Unternehmen des Bieters bzw. die Mitglieder einer Bietergemeinschaft vorzulegen.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Gesamtumsatz in den letzten 3 Geschäftsjahren (2016, 2017, 2018)

— Hierzu sind Erklärungen derjenigen Unternehmen zum Gesamtumsatz in den letzten 3 Geschäftsjahren zu machen (dazu zählen hier grds. die Jahre 2016, 2017 und

2018, sofern das Geschäftsjahr mit dem Kalenderjahr übereinstimmt). Sofern zum Zeitpunkt der Angebotsabgabe noch kein festgestellter Jahresabschluss für das Jahr 2018 vorliegt, genügen hierfür vorläufige Zahlen,

— Diese Umsatzangaben sind für den Bieter und die Mitglied einer Bietergemeinschaft grds. bereits mit dem Angebot in einer gesonderten Erklärung nach Formular 8 vorzulegen,

— Für Unterauftragnehmer sind sie erst auf Aufforderung der Vergabestelle vorzulegen.

Betriebshaftpflichtversicherung

— Der Bieter und Bietergemeinschaften müssen

über einen angemessenen Versicherungsschutz im Sinne einer Betriebshaftpflichtversicherung verfügen bzw.

eine entsprechende Erhöhung und Anpassung der Versicherung auf den geforderten Mindestbetrag belegen.

Als Mindestanforderung wird insoweit eine Betriebshaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme von

4 Mio. EUR für Personen-/Sachschäden sowie

100 000,00 EUR für Vermögensschäden (jeweils bezogen auf den einzelnen Schadensfall bei einfacher Maximierung) verlangt. Die Anforderungen gelten auch dann als erfüllt, wenn die Betriebshaftpflichtversicherung eine Pauschale von mindestens 4 Mio. EUR für Personen-, Sach- oder Vermögensschäden pauschal je Schadensfall umfasst. Die Deckungssumme muss nur einfach maximiert sein.

— Mit dem Angebot haben Bieter und Mitglieder von Bietergemeinschaften hierzu Bestätigungen ihrer Versicherungsinstitute über das Bestehen eines entsprechenden Versicherungsschutzes im geforderten Umfang oder über die Bereitschaft zur Anpassung des Versicherungsschutzes an die geforderten Mindestsummen einzureichen.

— Auf Aufforderung der Vergabestelle sind entsprechende Versicherungsbestätigungen auch für Unterauftragnehmer einzureichen.

Siehe dazu auch die Angaben in den Bewerbungsbedingungen.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Referenzen aus den Jahren 2016, 2017 und 2018 über erbrachte Leistungen des Einsammelns und Transportierens vergleichbarer Abfallfraktionen im Holsystem für kommunale Auftraggeber

— Der Bieter/die Bietergemeinschaft muss über Erfahrungen in der Erbringung von Leistungen des Einsammelns und Transportierens von vergleichbaren Abfällen im Holsystem für kommunale Auftraggeber verfügen oder sich insoweit auf die Erfahrung Dritter gem. § 37 VgV berufen können. Als vergleichbar erachtet die Vergabestelle

bei Los 1: Sammlung und Transport von Hausmüll/Restmüll

bei Los 2: Sammlung von Sperrmüll oder Elektro- und Elektronikaltgeräten oder Schrott im Holsystem auf Abruf.

— Zum Nachweis verlangt die Vergabestelle mit dem Angebot die Vorlage einer Erklärung des Bieters bzw. der Mitglieder einer Bietergemeinschaft mit Angaben zu erbrachten Leistungen in diesem Sinne in den letzten 3 Jahren mit Angaben zum Wert des jeweiligen Auftrages, zum Leistungszeitraum sowie dem Empfänger der Leistungen nach Formular 9. Der Bieter erklärt sich mit Abgabe seiner Erklärung nach diesem Formular damit einverstanden, dass sich die Vergabestelle bei den dort angegebenen Auftraggebern bzw. Leistungsempfängern nach deren Zufriedenheit mit der Leistungserbringung durch den Bieter erkundigt.

- Soweit sich der Bieter oder die Bietergemeinschaft auf die Referenzen Dritter (z. B. Unterauftragnehmer) beruft, sind von diesen auf Aufforderung der Vergabestelle entsprechende Erklärungen vorzulegen. Beschreibung der Ausstattung und technischen Ausrüstung: Fahrzeuge
 - Die technische Leistungsfähigkeit wird ferner beurteilt anhand einer Erklärung des Bieters /der Bietergemeinschaft dazu, über welche Ausstattung und welche technische Ausrüstung im Sinne von geeigneten Fahrzeugen er bzw. sie für die Ausführung des Auftrags verfügt bzw. inwieweit er bzw. sie sich insoweit auf die Ausstattung und Ausrüstung Dritter im Wege der Eignungsleihe beruft.
 - Im Einzelnen werden dafür je Los Erklärungen zu den einzusetzenden Fahrzeugen verlangt (vgl. hierzu auch die vorgesehenen Eintragungsfelder im Angebotsvordruck in Teil III) unter Angabe
 - # der vorgesehenen Fahrzeugtypen und jeweilige Anzahl
 - # Angabe des Fahrzeuges/der Fahrzeuge mit max. 1,70 m Breite.
 - Diese Erklärungen werden vom Bieter bzw. der Bietergemeinschaft bereits mit Abgabe des Angebotes verlangt. Bitte tragen Sie entsprechende Erläuterungen daher im Angebotsvordruck an der vorgesehenen Stelle ein! Zertifizierung als Entsorgungsfachbetrieb nach § 56/§ 57 KrWG i. V. m. Entsorgungsfachbetriebe- Verordnung (EfbV) für die Leistungen des Sammelns und Transportierens von Abfällen je Los
 - Die technische Leistungsfähigkeit wird schließlich beurteilt anhand des Vorliegens einer Zertifizierung nach der EfbV für die Leistungen des Sammelns und Transportierens von Abfällen im Sinne des jeweiligen Loses (Los 1: Restmüll/Hausmüll, Los 2: EAG und Sperrmüll sowie Schrott) bzw. – für den Fall, dass ein Unternehmen nicht danach für die Leistungen der Sammlung und des Transportes von Abfällen des jeweiligen losweisen Leistungsspektrums zertifiziert ist, weil es z. B. in einem anderen EU-Mitgliedstaat ansässig ist – Anhand des Vorliegens bzw. Erfüllens aller in der EfbV genannten Anforderungen, die zu einer Zertifizierung führen.
 - Zum Nachweis ist für Bieter und Mitglieder einer Bietergemeinschaft das gültige Zertifikat oder eine Erklärung zum Erfüllen der Voraussetzungen der EfbV bereits mit dem Angebot einzureichen.
- Siehe dazu auch die Angaben in den Bewerbungsbedingungen.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 18/06/2019 Local time: 14:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 31/12/2019

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 18/06/2019 Local time: 14:00

Place:

Beim Auftraggeber siehe I.1)

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Bieter und Bietergemeinschaften aus EU-Ländern, in denen die geforderten Nachweise nicht erteilt werden, haben gleichwertige Nachweise bzw. gleichwertige Erklärungen abzugeben und eine amtlich anerkannte Übersetzung beizufügen. Beizubringende Nachweise /Bescheinigungen dürfen nicht älter als sechs Monate sein. Das Entsorgungsfachbetriebs-Zertifikat kann auch zu einem früheren Zeitpunkt ausgestellt sein, solange es bei Einreichung noch gültig ist. Eigenerklärungen des Bieters sowie der anderen Beteiligten müssen grds. für das vorliegende Vergabeverfahren abgegeben werden. Etwas anderes gilt für die Einreichung einer EEE als vorläufigem Beleg der Eignung, wenn der Bieter eine bereits bei einer früheren Auftragsvergabe verwendete Einheitliche Europäische Eigenerklärung wieder verwendet, sofern er bestätigt, dass die darin enthaltenen Informationen weiterhin zutreffend sind. Die Vorlage der Urkalkulation des Bieters für das Angebotene Los/die angebotenen Lose wird erst nach gesonderter Anforderung (auf dem Postweg) Angebot verlangt. Das Vorliegen von Ausschlussgründen im Sinne von §§ 123 und 124 GWB beurteilt die Vergabestelle gem. §§ 42, 48 VgV anhand der für Bieter, Mitglieder einer Bietergemeinschaft und Unterauftragnehmer. Beachten sie die weiteren Erläuterungen der Bewerbungsbedingungen.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Zweckverband Abfallwirtschaft Saale-Orla (ZASO)

Postal address: Wohlfarthstraße 7

Town: Pößneck

Postal code: 07381

Country: Germany

E-mail: R.Fulde@zaso-online.de

Telephone: +49 3647-441756

Fax: +49 3647-441744

Internet address: <http://www.zaso-online.de/>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Bitte beachten Sie für die Zulässigkeit eines Nachprüfungsantrages die Voraussetzungen insbesondere des § 160 GWB. Insofern weisen wir insbesondere darauf hin,

— dass ein Antrag nach § 160 Abs. 3 GWB bei der Vergabekammer unzulässig ist. Sofern der geltend gemachte Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des

Nachprüfungsantrages erkannt und bei der Vergabestelle nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt wurde; ebenso wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind,
— dass das Verfahren vor der Vergabekammer für die unterliegende Partei Kostenpflichtig ist,
— dass der Bieter wegen der Möglichkeit der Durchführung eines Nachprüfungsverfahrens mit Akteneinsichtsrechten aller Beteiligten nach § 165 Abs. 1 GWB damit rechnen muss, dass sein Angebot von den Beteiligten bei der Vergabekammer eingesehen wird. Daher liegt es in seinem Interesse, schon in seinen Angebotsunterlagen auf wichtige Gründe, die die Vergabekammer nach § 165 Abs. 2 GWB veranlassen können, die Einsicht in die Akte zu versagen, hinzuweisen und diese in seinen Angebotsunterlagen entsprechend kenntlich zu machen (Geheimnisse, insbesondere Fabrikations-, Betriebs- oder Geschäftsgeheimnisse). Zur Durchsetzung seiner Rechte muss sich der Bieter in einem solchen Fall an die Vergabekammer wenden.

VI.5. Date of dispatch of this notice

17/04/2019